

遠西醫方名物考

卷三

卷十六



499, 2
E m - 3
16
110.1441
18 e 15

葉 26

樺齋宇田川先生著

六篇

遠西醫方名物考

風雲堂藏版 青藜閣發兌



遠西醫方名物考標目

卷十六

亞刺比アラビ

亞爾鮮
アーレセム

亞爾鮮鹽
アーレセムソルト

阿芙蓉
アーモン

上

製法 亞冷
産地

撰品 亞
質

試性說
瞑眩說

禁戒
稟賦異効

服量
解毒法

遠西醫方名物考卷十六

襟齋先生譯述

男 宇田川 榕 榕菴校補

亞刺比亞
アーリビア

趨謨
ゴム

蘭

「ギュミニアラビキ」
羅

是
アリ

亞

刺

比

亞

細

亞

國名

字露

アリウ

亞墨利

加

日

多

其他

亞

弗利加洲
アリカ

ノ諸國ニ

產

スル

十種

喬木

ノ幹

枝

ヨリ

流

滴不以趨謨
ナリ此液大陽ニ

乾

テ

凝固

シ形

チ

或ハ

胡

顆粒ヲ爲シ或ハ碎塊ヲ爲シ

大

鴿卵

ノ如ク

或ハ

桃

ノ如シ

淡黃

或ハ赤色

ヲ帶ビ

鮮麗

メ破レバ

頗

透瑩殆ド硝子ノ碎片ノ如シ研磨スレバ碎粉トナ

ナ

大

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

大

中

小

中

<p

リ易シ是ヲ嚼キハ粘滑ニメ香味ナク水ニ浸セバ
速ニ盡ク溶化ス是ヲ真品トス○一種形チ細長繊
縮ノ蟲ノ如キ者アリ是レ最上品ニメ稀ナリ此品
ハ自然ニ其樹ヨリ流滴スル者ナリ碎塊ヲ爲スハ
其樹ヲ鑽刻メ取ル者ナリ○此脂淨潔ナラズメ赭
赤色ヲ帶ビ或ハ淡黑色ノ汚物ヲ雜ヘ或ハ水ニ溶
化シ難キハ桃櫻梅李等ノ膠液ヲ混メ偽製セル者
ナリ是ハ藥用ニ充テズ○亞刺比亞趨謨ヲ取ル樹
ハアカシア卫ゲイブチカ羅「卫ゲイブチケドール」又オッ
アレキテアカシア蘭ト名シ是レ一種ノ喬木ニノ

高二丈許枝多ク葉細ク羊齒様ニ兩對シ諸枝ノ本
ニ一勁刺アリ略ホ、リカナ、似タリ、花淡黃或ハ白色、纖
細ニメ毛・如ク圓ク攢簇シ宛モ楓毬ノ如シ。花後
短莢ヲ結ビヘイゲボ子シノ莢ヨリ小ナリ豆ノ名
ナラズ其莢蠶豆ノ莢ヨリ小ナリ裏ニ豆二三粒アリ葉花實庄ニ味
辛ク發シエグ、シ、按ニ是、一、皂樹ト異ナリ、皂樹ハ花長穗
鑽刻スレ庄ト、爲シ、栗花、如ク莢闊大ニメ長尺餘且
出ルトナシ○此樹ノ一種アカシア・アメリカ
ナ・口ビニト名シル者アリ大抵前種ノ如クニメ枝ノ
本ニ三刺アリ花ハ穗ヲ爲シ形チ豆花ノ如シ莢扁
長ニメ毛アリ榕、按ニ是亦皂樹ニ似タレ庄花大ニ
ノ莢小ナリ皂樹ノ種類ナルベシ

是○榕按ニ此樹脂 本邦藥鋪ニ舶來アリ。又香椿ノ膠淚形色氣味亞刺比亞趨謨ト異ナラズ。水ニ浸セバ盡ク溶化シ畫料ニ用ヒテ光澤ヲ生ス江戸白虹齋最上氏嘗テ香椿ノ膠ヲ試又花戸金合歡始テ亞刺比亞趨謨ニ代用ス。又花戸金合歡ト呼ブ樹アリ。合歡ニ似サ花ハ黃絲圓ク攢簇シ楓毛ノ如シ。莢圓ク豌豆ノ如シ葉本硬刺雙生ス。樹ヲ斫バ趨謨出性甚寒ヲ畏ル。元琉產ト云。是右譯說ノ亞刺比亞趨謨ヲ採ル樹ノ本種ニ確當セリ。主治性涼滋潤シ肺ヲ和シ胸ヲ利シ粘痰ヲ豁シ酷厲毒ヲ和解シ。傷冷毒嗽。咽喉刺痛或ハ赤痢下血。

淋疾痛。瘰腫眼ヲ治ス○一切酷厲毒ヲ甘和スルノア爾託亞根ノ如シ○此末一錢ヨリ一弓マデ乳汁或ハ適宜ノ飲液ニ溶化シ酷烈ナル藥劑ニ加ヘ用レバヨク其毒ヲ甘和メ適宜ノ効ヲ奏セシム○赤痢ノ劇キ腹痛ニ此物四錢許水煎シ用ヒテ其痛ヲ祛キ治ス○腎膀胱尿道等ニ酷厲侵刺ノ毒アリテ發スル諸症及ビ石淋痛ニ用ヒテ其疼痛撃急ヲ緩解ス○此樹脂ハ純粹ノ趨謨質ナル故ニ燒酒及ビ油類ニ浸スト雖モ溶化セズ又火力ニテモ盡ク烊化セズ唯ヨク水ニ溶化ス總テ中和鹽及ビ酸性鹽

ハ 越謨ノ溶解スルヲ妨ゲズト雖モ 亞兒 加利鹽ハ
是ヲ妨碍ス。故ニ 亞兒 加利鹽ヲ加ヘタル水ニ 越謨
類ヲ和スレバ 其粘滑ノ質ヲ失ヒ 溶化スルヲナシ
○水銀ニ此 越謨一倍ヲ加ヘ水ヲ滴ノ研磨スレバ
ヨク混和ス 其說詳ニ水銀ノ條 ○ 凡ソ油類ニ水ヲ加テ乳
劑ヲ製スルニ此 越謨ヲ加フレバ 水ト油トヨク混
和ス ○ 油類及ビ 華爾斯類。技爾撒謨。竭布羅ハ水ト
混和セズ。然レバ 亞刺比亞 越謨漿 次ニ 出ヅヲ加ヘ研レバ
盡ク混和ス。故ニ 技爾撒謨ヲ内服シ或ハ外敷スル
ニ是ヲ等分ニ加ヘ水ニ研和スレバ 尽ク混合ノ果

仁乳 扁桃乳 ノ如クナリ飲服シ易シ。又金創等ニ外
敷メ痛ヲ止メ創ヲ愈シ或ハ 技爾撒謨ニ加テ良効
アリ。技爾撒謨一味用レバ氣味辛熱ノ其侵刺ニ堪
ザレバナリ ○ 亞刺比亞 越謨ノ細末ニ沸湯等分ヲ
加ヘ研和メ溶シ膠漿ト爲ス是ヲ 亞刺比亞 越謨漿
ト名ク一方 越謨一弓水七弓研利別ノ稠ト爲ス此液一錢。阿利襪油
一錢。水一弓ヲ研和スレバ油氣ヲ含メル一種ノ乳
劑トナリ 内服或ハ外用メ滋養甘和鎮痛滑利ノ良
驗ヲ稱ス ○ 華爾斯ノ類或ハ龍腦麝香ノ如キ乾固
ノ物モ此越謨漿ニ研合メ水ヲ加レバヨク溶化メ

服シ易シ達刺ラガ侃篤ト前モ此類ノ趙謨ナレ右人
諸品ヲ研和メ水ニ溶化シ難シ○此趙謨漿ニ搾油
扁桃油アオリ機油等ヲ云四倍量ヲ加ヘ研磨スレバ乳劑トナル
○此漿ニ龍腦ヲ研和シ是ヲ幾キ那ナ煎ニ加ヘ用ヒテ
防腐ノ飲劑トシ殊効アリ腐敗熱等ノ血液腐敗ニ
進ムヲ防止スルナリ
○此趙謨ハ飲液ニ溶シ用ヒ或ハ丸藥トシ用ヒテ
傷冷毒ノ效ヲ治スルノニナラズ凡ソ乾效聲嘎咽
喉口中ノ諸病或ハ痛痢腎膀胱尿道ノ疼痛等一切
酷厲液ヲ包攝甘和ノ治スベキ諸症ハ是ヲ一味用
ヒ或ハ阿芙蓉ヲ加ヘ用ヒテ速効アリ又左ノ方尤モ良

趙謨消厲飲

亞刺比亞アビ趙謨漿阿利機油オライフ新者

白罂粟舍利別

各二ヲ

右合和シ半時或ハ一時ニ一匙完用フ右ノ症ニ扁
桃油モ亦甘和ノ良効アレ此動モスレバ滌敗シ是
ヲ服メ害ヲ爲スアリ若シ阿芙蓉ノ害アルベキ
症ハ右ノ劑中罂粟舍利別ヲ去テ實亞格デアコ日溫或ハ
遏爾託アルタ亞舍利別ヲ加フベシ若シ鎮痛催眠ノ効ヲ
要スル症ハ右ノ劑中ニ舍電發謨阿芙蓉液ヲ加フ

ベシスノ如キ酷厲液ノ刺戟ノ疼痛ヲ爲ス諸症ニ
ハ此粘滑甘和ノ劑ニ斯百兒未攝的及ビ拔爾撒謨。
碌加的刺ヲ加ヘ用ヒテ太効ヲ得ルコアリ。然此
二品動モスレバ澁敗メ氣味酷烈トナリ害ヲ致ス
ノフル故ニ意ヲ用ヒテ新鮮ナルヲ擇ムベシ○此
謨漿ハ酷厲液ヲ包攝メ侵刺セザラシムルガ故
ニ特ニ乾效ニ効ヲ稱ス。左ノ方尤驗アリ

謨和胸錠

亞刺比亞謨

沙糖 各八弓

右研和シ水少許加テ溶シ濃テ鍋に入レ文火ニ上
セ攪テ水氣ヲ減シ又雞子白ニ橙花露少許ヲ加ヘ
溶シタル液四弓ヲ煉和シ錠ト爲ス○乾效アル勞
療ニ左ノ方殊効アリ

謨和胸飲

大麥煎 各六弓

甘消石精

四刃

亞刺比亞謨

二弓

右調和シ一時毎ニ一茶碗ヲ温服ス或ハ謨漿ヲ
乳汁ニ溶化シ沙糖雞子黃ヲ加ヘ用ルモ良左ノ方

亦良驗アリ

趨謨桃器飲

甘扁桃

ア刺比亞趨謨漿

白器粟舍利別 各二弓

右扁桃ニ水十六弓ヲ加テ搗爛シ絞リ濃テ乳様ノ
汁ト爲シ二品ヲ合和シ一時ヨドニ一茶碗ヲ温服ス
或ハ雞子黃一二個ヲ調和シ用ヒテ殊ニ良○此趨
謨或ハ趨謨漿ヲ吉利詞カリス爹兒アーレノ劑ニ加ヘ直腸ニ注
輸ル下利赤痢ノ痛アヒメ重墜努責アヒニ治シ或ハ羸

瘦病痴痛。腎痛等ニ是ヲ施メ滋潤榮養シ酷厲刺戟
ノ毒ヲ甘和ノ偉効アリ○此趨謨漿ヲ尿道ニ注輸
メヨク淋疾ノ痛ヲ消ス○徽毒淋。劇痛ニ堪ヘズ陰
莖焮腫スル症ハ此趨謨漿ニ阿芙蓉。龍腦。消石ヲ適
宜ニ加ヘ内服メ捷効アリ。又芫菁ヲ用テ劇小便淋
瀝スルニ此趨謨漿ヲ外敷ノ痛ヲ止メ瘡アヒス○瘡
瘍ノ膿汁酷厲液。傍邊ノ皮膚ニ浸淫メ其瘡滋蔓シ
或ハ乳頭坼裂焮痛及ビ潰爛スルニ此趨謨ノ末ヲ
摻シ或ハ趨謨漿ト爲シ塗ヘ速ニ愈ユ○此趨謨漿

ニ雞子白ヲ和シ火傷ニ塗テ焮痛ヲ止メ小炮潰爛
癥消ス

福底依拔

參入類水謂彈丸外敷、丸散ニ敷之其效甚良也

遏爾託亞羅アーラムスト蘭ラムベニヒヤ立ヘ蘇ヤ愈ス

之

○按ニ是葵ノ一種ナリ依云性功大抵葵類ト同
宜シ錦葵・蜀葵。福云錦葵花葉共ニ性功遏爾託亞ノ
莖如シト其種類形狀等。和蘭藥鏡ニ載ス
主治根及花葉皆藥用トス○花葉根共ニ粘液ア
リテ酷厲液ヲ甘和シ堅硬ヲ軟化シ急迫ヲ緩弛ス
此効アリ此液殊ニ根ニ參シ○全軀諸器ニ賦與シ

アル所ノ粘滑液。枯燥乾澀シ若クハ甚ダ稀薄ナル
ヨリ發スル諸症ヲ治ス○凡ソ酷厲毒刺戟スル
ヲ緩和スル良藥トス殊ニ肺。胃。腸ヲ侵刺スル諸症
ニ効アリ。故ニ肺熾衝。胸脇痛。咳嗽。咽喉痛。冒寒傷冷
毒ノ諸症及び酷厲液ノ侵刺メ下利。小便淋瀝焮痛
スル等ヲ治ス○傷冷毒人歟ニ左ノ方甚。驗アリ

遏爾託亞和胸飲

遏爾託亞根

甘草 各一弓

黙失刺趙

白罂粟球 二個

薄荷

麗春花 各二錢

右剉ニ調合シ泡湯トシ服ス。煥衝熱ヲ兼ル者ハ方
中、罂粟球ヲ去ルベシ。斯人如キ粘滑薦ハ病性ヲ論
セズ、總テ酷厲毒ヨリ發スル疝痛下利赤痢等ニ良
効アリ。然レ其毒胃腸ニ鬱積スル者ハ適宜ノ下劑
ニ緩和及ビ驅風ノ藥ヲ加ヘ用ヒテ是ヲ滌除シ治
スペシ。○腎膀胱尿道ニ結石。或ハ酷厲毒アリテ攀
急刺痛ヲ發シ或ハ小便淋澁焮痛ヲ患ル者ハ右ノ

泡劑捷効アリ。○遏爾託亞ニ亞麻子ヲ加ヘ水煎シ
用ヒテ一切淋疾痛ヲ解散ス。○徽毒淋ニテ陰莖挺
起緊痛シ或ハ尿道ノ滑液脫除ノ小便淋痛スル症
ハ此根或ハ花葉ヲ剉ニ一弓ヲ取テ水十六弓ニ加
ヘ煮テ十弓ト爲シ服メ速効アリ。○根或ハ花葉。水
煎メ蒸漏劑トシ或ハ琶布^{ハッカ}トシ外敷メ一切堅硬腫
え軟化シ攣急ヲ緩弛シ且膿ヲ成スニ尤^モ良故ニ膿
潰スベキ腫瘍或ハ劇痛アル腫瘍或ハ酷厲毒ニテ
侵刺乾澁セル焮腫等ニ施メ其毒ヲ包攝シ緩和鎮
痛及ビ化膿人殊効ヲ稱ス。○咽喉口中ノ膿潰スベ

腫瘍ニ含漱劑トシ或ハ吉利詞爹兒人液元加ヘ
不利痢痛ニ施メ軟化滋潤シ攣急ヲ緩解ス又峻攻
瀉下ノ吉利詞爹兒ニ加レハ腸人攣急ヲ弛メテヨ
ク滑利セシム依圖
遏爾託亞舍利別アールタマサリボフ
製法 遏爾託亞根アールタマル生鮮者アーリ剝アーリ剥去葉不
沙糖水三比
沸湯アーリ根ニ湯ヲ加ヘ煮テ半ヲ減シ放冷シ絞
右遏爾託亞根ニ湯ヲ加ヘ煮テ半ヲ減シ放冷シ絞
リ瀉シ靜定ノ底塗ヲ去リ沙糖ヲ加ヘ又煮て溶化

シ毛篩ニテ瀉過シ貯フ因

遏爾託亞根アールタマル六弓

又法

甘草 一弓

石長生草 一弓半

沙糖 六弓

水 十弓

右遏爾託亞根ニ水ヲ加ヘ煮テ三分ハニヲ減シ甘
草石長生ヲ加ヘ暫ク煮テ絞リ瀉シ其液ニ沙糖ヲ
攪和シ煮テ舍利別ノ稠ト爲シ貯フ因
主治 酷厲液ヲ消シ急迫ヲ緩メ疼痛ヲ止メ痰ヲ疏

豁メ吐キ易カラシメ欬嗽咽喉胸肋痛。冒寒傷冷毒
痛等總テ肺ノ諸症ヲ治シ淋疾痛ヲ甘^{ヤハ}ゲ小便ヲ利
シ大便ヲ滑ニス。

國

遏泥子^{チイス}蘭^{アニミム}羅

形状 此草洋芹ノ一種ニノ形狀甚ダ相似タリ春月
圓莖ヲ抽^{カキダギ}ト三四尺許中虛枝多ク粗糙ニノ條理ア
リ。脚葉ハ圓潤ニメ鋸齒アリ。漸ク莖梢ニ至テ葉長
ク細ニ缺裂シ三叉若クハ五七叉ヲ爲シ毛茸アリ
洋芹葉ニ似テ白色ヲ帶ビ香氣アリ。夏月莖頭五瓣

ノ小白花繖ヲ爲ス。茴香或ハ葛縷^{カリユイ}草ノ如シ花後。
子ヲ結ブ梗^{ハリ}アリ。茴香子ニ似テ大^キク條理アリ。最大
ナルハ麥粒ノ如シ綠色ニノ灰白ヲ帶ビ香氣アリ。
味辛甘微苦竄透^ス根細ク鬚ノ如シ毎年種ヲ下シ
生ス○阨^{エジト}日^ア多^ア洲^ア國^カ名^シ西齊里亞^ア其他^{エウロッパ}歐羅巴洲ノ
諸國ニ生ス○其子新鮮肥大。香氣強ク味辛甘。舌ニ
滲透スルヲ擇ムベシ

○按ニ此草和漢產未ダ詳ナラズ舶來ノ品ヲ用
フベシ物^叔云。角茴香ト効同シ福^依云。性功茴香
ト同シト。代用スベシ

主治 子性温。精微油。揮發鹽アリ。此鹽ハ粘脂様ノ甘味ヲ含ミ緩和ノ効アリ。微刺戟スレバ酷厲氣ヲ夾ムトナシ。故ニ是ヲ用ヒテ焮衝ヲ發セズ凝結ヲ解キ堅硬ヲ軟^{ハラ}ゲ粘液ヲ稀釋ス○肺ノ汚液ヲ排除シ稠痰ヲ疏釋ノ^ハ咯易力ラシメ嗽嗽喘急及ビ經久乾效ニ驗アリ。和胸劑ニ加ヘ用フ或ハ水ニ浸シ或ハ泡湯トシ用ヒテ胸中ヲ淨刷シ冒寒ノ諸症及ビ諸寒性ノ閉塞ヲ疏通ス○破氣驅風ノ要藥トス。又鎮痙ノ効アリ。胃中痞氣鬱悶。噫氣腹鳴。攣急痛。風疝。子宮衝逆ヲ治シ飲食消化ヲ扶ケ婦人乳汁ヲ増シ。乳

房結核ヲ散シ酸敗液ヲ消ス○小兒癰瘍及ビ腹痛ニ尤^モ効アリ○小便ヲ利シ水腫。淋疾。白帶下ヲ治ス
 ○水煎メ漱藥トシ咽喉膿腫ヲ化熟ス。是ニ蜜ト醋ヲ加ヘ漱藥トメ咽喉熾腫ヲ消散ス○焙^{ハラ}リテ蜜ニ浸シ服メ能ク痰ヲ咯出セシム^{物取法}。其外ハ
 過泥子油^{アコス}オレウム。アニ^{ヒル}山^ロ羅^ロ。
製法 蒸餾法。薄荷油及ビ茴香油ト同シ^{ハラ}。其外ハ
主治 過泥子^{アコス}ノ効力。專ラ此油ニアリ○肺病。胸中諸症。胸肋痛。嗽嗽。胃痛。腸痛ヲ^{ハラ}甘^{ハラ}。破氣驅風ノ良効アリ。六滴許ヲ沙糖ニ和シ燒酒ニテ服シ或ハ葡萄酒

或ハ適宜ノ飲液ニ點服メ過泥子主治人諸症ニ殊

効アリ

福云性功曲

○此油ヲ過服スレバ譖妄ヲ發

ス。斯ノ如キ者ハ吐劑ヲ與ヘ吐セシムレハ速ニ治

ス○外敷メ凝血ヲ散シ打撲傷青癥及ビ諸腫ヲ消

散ス○過泥子^{アシス}蒸餾油ハ子ノ皮ヨリ出ヅ香氣アリ

寒氣ニ凝テ酷ノ如シ茴香油。芸香油モ然リ。搾油ハ

仁ヨリ出ヅ是ハ藥用トセズ○此油ヨク硫黃ヲ溶

化ス故ニ是以テ硫黃拔爾撒謨ヲ製ス

國福イ

過泥子精

^{アシス}スピリテウス、アニニエ山^{アシス}羅

過泥子^{アシス}新者搗碎

燒酒十度者

八升

大甕

又大甕

製法

過泥子半升

燒酒十度者

八升

大甕

又大甕

右格兒弗ニ内レ固封シ熱灰上ニ置ト一宿。

沙火ニテ蒸餾シ十九度ノ精ヲ取り硝子壠ニ收メ固封シ

貯フ○葛縷子精。杜松實精ノ製法モ是ニ同シ○蒸

餾中。乳白色ノ精出ル片ハ速ニ火ヲ下スベシ否サ

レバ焦臭ヲ生シ味變スレバナリ

主治過泥子主治人諸症ニ殊効アリ

枝

過泥子^{アシス}主治人諸症ニ殊効アリ

枝

亞爾鮮蘭^{アルセム}アブシン^{アブシン}テラム^{アブシンテラム}羅^{アーリス}蘭^{アーリス}

葉^{アーリス}葉^{アーリス}

○按ニ此草數種アリ唯藥用トスル者三種ヲ舉形狀第一種ハアブシンテラムヒルガレラチホリウム

亞爾鮮ノ尋常潤ト名ク。是レ尋常大葉ノ者ニノ春葉ナル者ノ義。

月宿根ヨリ新苗生シ莖ヲ抽丁三四尺灰白硬勒ニノ線楞アリ枝多々分敷ス葉ハ艾葉ニ似テ深ク分裂シ細ニ數叉ヲ爲シ手ニ觸テ柔ナリ初メ綠老子ニ隨下ヨリ漸ク蘭細色トナル夏月梢頭ニ小枝ヲ分チ黃色人小膚荑ヒロヂヤ是レ細花攢ツツマツヲ生シ累次メ穗ヲ成ス萼鱗甲ノ如シ萼底幾多ノ細子ヲ結ビ香氣アリ根硬クメ鬚アリ宿根ス葉穗压ニ味甚ダ苦ク微收濡シ盧會ノ如シ

○榕按ニ此種和產未ダ詳ナラズ舶來ノ品ヲ見

ルニ葉及ビ花穗ノ形右ノ譯說ニ差ハズ味甚ダ苦シ林娜リンナウ私名是ヲ艾蒿類ノ第十七種ニ屬セリ故ニ艾蒿或ハ野艾蒿ヲ代用ノ可ナリ此草略本邦佐渡產ノ白蒿ホワモモギニ似タリ白蒿ハ高サ三尺或四五尺許ニ至リ莖硬ク木ノ如ク牡蒿或ハ蔓蒿ニ類シ葉刻裂シ夏月梢頭黃色人膚荑ヒロヂヤヲ生シ穗ヲ成シ細子ヲ結グ是亞爾鮮アーレニ似タリ然正葉深ク又裂セズ菴藺葉ニ似テ厚ク面背正ニ遍ノ白毛アリ萼雪白色莖亦白茸アリ是亞爾鮮アーレニ比スレバ白色ニ過ギ且葉及穗生乾正ニ其氣菊ニ類

メ苦味ナク水ニテ濃煎スレバ微苦シ。是亞爾鮮ト異ナリ。度ノ口ムセアルセム。次ニ舉ルニ云、一種全苗ボムアソチヘ。アヘロ子是牡萬ギモニ似テ小木ノ如ク。花大葉ノ亞爾鮮ノ如ク葉亦是ニ似テ小ク白色多シ冬凋落セズ但嚴寒ニハ枯ルアリ宿根ス。味微苦メ藥氣アリト。是木様ノ亞爾鮮木様亞爾鮮アリト。高メ即チ白蒿ナリ。第二種ハ、口ムセアルセム。亞爾鮮セムノト名ク。一根數莖叢生シ一尺許或二三尺ナルモアリ。葉第十種ニ比スレバ纖細ニ分裂ノ毛ノ如ク柔ニメ淡白。

色背ニ毛茸アリ莖及ビ花ハ第一種ノ如シ。葉及ビ穗ノ苦味第一種如ニ甚シカラズ根細久ノ蔓延シ多ク蘖ノ生シ宿根ス。

○榕按ニ是花戸ニ朝霧草或鯨夷茵陳ト呼草ナリ。高サ尺許或二三尺ナルモアリ。一根數莖叢生シ蘖多シ。初生ノ葉ハ澗メ第一種ノ葉ノ如シ。長ズレバ分裂纖細ニメ尖又ノ爲ス。花黃色ノ骨葉ニメ梢ニ比スレバ減セリ。其他右人譯說外如シ童

第三種ハゼトアルセム。海邊ニ生ス。亞爾鮮ノ義。樹名ク全形

大約第二種ノ如クニメ葉更ニ纖細柔薄淡白色莖
頭數極少分叉蓇葖穗ヲ成シ子ヲ結不但葉色產地
ニ隨テ差異ナリ味苦シ至苦又利尿

○榕按ニ此草和產未ダ詳ナラズ度物等ノ圖說
ニ就ケ考ルニ葉ハ茵陳ニ似タレ花穗ノ形質
大ニ異ナリ又茵陳ノ花葉生乾疎絶ニ苦味大
シ水ニテ濃煎スレバ微苦タノ鹹ヲ帶故ニ茵陳
ニ充テ難シ○亞爾鮮ノ一種物ノ第九版ノ圖ニ
獻出ルアブシンチウムテニイホリウム鮮ノ義
一ニ「ナルボニセアブシンチウム」亞爾鮮ノ義
葉亞爾

ト名ル者卽茵陳ナリ其圖ヲ熟察スルニ微塵ノ
隙碎花攢テ穗ヲ成シ六葉或ハ八九葉莖ヲ圍テ車
外輻狀ヲ爲シ恰モ蘊藻ノ如シ茵陳モ七八葉宛莖
ヲ圍テ對生ス故ニ漢說ニ八角茵陳ノ名アリ然
ハ茵陳ハ亞爾鮮ノ一種ニノ且濃煎スレバ微苦
味アヒ故ニ絕テ亞爾鮮ノ功ナキニ非スト知ベシ
主治花穂及ビ葉ヲ用フ鑽透解凝ノ鹽氣多シ性溫
味苦久稍衝動スル油ヲ含テ胃ヲ温燒シ尤健胃ノ
効ヲ稱ス凡ソ胃腸ノ運營衰弱ニメ飲食消化シ難
キヨリ發スル諸病ニ殊効アリ故ニ萎黃病粘液病。

水腫。或ハ肝脾壅塞。依剥昆蛭兒。失苟兒陪苦。酸敗液
ノ諸症ヲ治ス。○脚痛風及ビ其他ノ痛風ニ効アリ。
④熱毒ヲ驅逐シ間歇熱ヲ治ス。殊ニ間歇熱及ビ粘
液ヨリ起ル水腫。黃疸及ビ蛇蟲ニ驗アリ。○葡萄酒
或ハ燒酒ニ浸シ用ヒテ胃弱ノ諸症及ビ間歇熱ヲ
治スルニ多ク良驗ヲ稱ス。○此藥末トシ用ル。稀
ナリ大抵葉穗一弓ヲ取テ温湯十六弓ニ浸シ用フ
水煎スレバ藥氣蒸散メ脱スレバナリ或ハ越幾斯
劑穂ヲ用ス。製法蒲公英越幾斯剤ト同シ。トシ一弓ヨリニ刀マデ佳香
アル露水ニ溶シ或ハ丸藥トシ用フ不佳ノ味ナク

ノ服シ易シ。○此藥硫黃氣ヲ含メリ故ニ神經感動
シ易キ人ハ動モスレバ頭ニ上衝ス故多血家或諸
脱泄及ビ失血ノ患アル者ニハ害アリ。○蒸湯劑或
ハ琶布トシ外敷ノ粘液腫。水腫。傷冷毒痛。羅斯様ノ
焮衝等ヲ治ス。

度取福潤物依伍

亞爾鮮鹽アールセム・アルセム・ソウト蘭
製法アールセム草ヲ採リ乾シヨク塵土ヲ洗ヒ去リ。淨キヨ
キ石上ニテ燒テ灰ト爲シ温湯ニ投シ灰汁ト爲シ
靜定メ上清ヲ取り。糊ナキ紙ヲ篩内ニ藉キ其液ヲ
入レ絞ラズ徐ニ漏瀝セシメテ濃シ其清液ヲ取

リ磁鍋ニ内レ慢火ニテ煎熬シ乾鹽ト爲スナリ○此鹽尤潔白ニ爲シト欲セバ再び溫湯ニ溶シ前法ノ

如ク濃テ熬乾スベシ。此鹽之性味也。然ニ止ム又汗ヲ發シ小便ヲ利ス。性功酒石鹽ト同シ。凡此類ノ亞兒加利鹽ハヨク酸敗液ヲ消ス○但亞兒加利鹽ノ腐敗酷厲毒アル諸病ニハ大ニ害アリ。物

阿芙蓉

〔上「ホピウム」又「テガイキ」〕

〔羅「ヘウルサツ」蘭〕

製法 翠粟ノ生草ニ就テ能ク熟セル球ヲ擇ニ小刀ニテ數處ヲ鑽刻スレバ乳様ノ液滲出ス。此液速ニ大陽ニテ乾キ凝結ノ黄赭色トナル。是ヲ刮リ取リ集メ錠ト爲シ乾シ貯フ。或云。晚間翠粟球ヲ刻スレバ其液滲出メ夜中ニ凝固ス。翌朝是ヲ取り日乾ス。斯ノ如クメ一球ヲ鑽刻スル。六七夕ナリト。

產地 亞刺比亞。百兒。西亞。ニ多ク産ス。上品ハ阨。日多都兒格ニ產シ其他亞細亞洲ノ諸地ニ多シ○百兒西亞等ノ熱國ニテハ翠粟莖高四丈許ニ至リ。亞刺比亞ニテハ其球大三比ノ液ヲ容ル許ニ至ルト云。

往古阨ナガト多ノテベト謂ル地ニ多ク產ス。故ニ阿芙蓉ヲ「ホヒウム」ト呼ブ。今ハ總テ上品ノ

者ヲ「テバイモ」ト呼ブ。亞麻アマ、蕷アマ、桑シ、麻マ。

撰品 上品ハ純潔ニメ汚物ヲ雜ヘズ乾固メ重ク。破レバ粘潤光澤アリ赭黑ニメ黃色ヲ帶ビ味苦ノ辛ヌ帶ビ嫌フベキ一種ノ臭氣アリ。是ヲ温メ或ハ暫握レバ融柔ギテ丸藥ト爲ベク。火ニ投メヨク燃エ。水或ハ燒酒ニ浸セバ半溶化シ赤色ヲ帶ブ。或ハ是ニ唾ヲ濕シ摩スレバ微綠色ノ白沫ヲ生ス。○燥硬メ粘潤ナク疏脆ニメ碎ケ易ク臭氣微アソブナク或ハ

焦臭アリ味甘澁或ハ沙土汚物ヲ雜ルハ下品トシ或ハ罂粟球及莖葉ヲ煎熬シ或其絞汁ヲ煎熬シ製スル者トス是ヲメコニウムト名グ。皆藥用トセズ質阿芙蓉ノ質ハ華爾斯ト趨謨ト相混ス。故ニ燒酒ニ浸セバ其華爾斯ノニ溶化ス。水ニ浸セバ其趨謨ノニ溶化ス。右ニ液ニ浸ノ盡溶化スルガ如クナレ庄靜定スレバ半並渣トナリテ其液ニ和セズ。

阿芙蓉毒總說 阿芙蓉ハ鎮痙止痛催眠發汗驅風等奇効アリテ醫家日用闕ベカラザル藥トス然ニ對症的當ノ病患ヲ鑒識セズ。施用宜ニ適セザレバ害ヲ爲ス。少ナラズ。輕病ハ危險ニ進ミ篤疾ハ

死期ヲ促ス。故ニ是ヲ投ノ過誤ナク偉効ヲ取ント
欲セバ先古今名哲ノ經験ノ論定セル諸說ヲ查考
シ其主能功用氣味寒熱ヲ辨晰シ或ハ是ヲ誤用シ
瞑眩メ發スル患狀ニ就テ一種非常ノ毒藥タルヲ
ヲ覈知シ又人ノ稟賦ニ隨テ効驗ヲ異ニシ瞑眩ヲ
殊ニシ服量モ亦一樣ナラザルヲ審察シ是ヲ用
テ奇効ヲ得ル所ノ諸說ヲ参考シ對症的當ノ病患
ヲ領解シ是ヲ隅反類推メ擴充運用スル氏ハ斯ニ
始テ百中差誤ナキ一良藥タルヲ得ベキナリ

試性說或云阿芙蓉ヲ嘗ニ味辛熱胡椒ノ如ク良久

含バ口舌咽喉焮熱ノ潰爛ス○或云多ク是ヲ嘗レ
バ味苦メ嘔氣ヲ催シ津唾湧起シ次ニ舌焮熱ノ漸
唇頸咽喉ニ及消セザルヲ一時許或ハ嚏ヲ發ス○
或云是ヲ皮膚ニ貼スレバ痒ヲ發シ次テ焮熱腫痛
シ或ハ小胞ヲ生シ或ハ潰爛メ漸壞疽トナル或云
是ヲ小指大ノ膏藥ト爲シ上臂ノ内側ニ貼スルト
一夜少モ焮衝セズ麻痺スルトナシト是恐クハ皮
膚極テ頑硬ナル人ニノ發泡藥ヲ貼スト雖モ焮腫
セザル者ナリト○右ノ諸說ヲ以テ觀バ阿芙蓉ハ
熱性侵蝕ノ酷厲毒アリテ宛發泡藥ノ如ク焮熱腫

痛ヲ起ス者タル。明白大リ。昔人是ヲ寒性ノ麻藥トスルハ其稟性ヲ諦試セザルナリ。但此物一種ノ麻毒ヲ含テ神經靈液ノ運動ヲ阻遏スル故ニ適宜ニ用バ。病毒ノ侵刺衝動スル知覺ヲ奪失メ疼痛痺攣等ヲ鎮定ス。○或云。阿芙蓉ノ性。酒ノ如シト。是共ニ醉眠ノ効アレバナリ。然ニ其神經ニ關渉スルヲ甚異ナリ。凡酒ノ類總テ醸釀セル剽悍ノ飲液ヲ服スレバ脉駄數トナル。阿芙蓉ヲ服スレバ脉遲緩トナル。狗ニ酒ヲ與テ醉シケレバ脉疾數トナル。是ニ阿芙蓉ヲ與レバ脉甚遲澁ニメ時ニ一止ス。曾テ一

人精製阿芙蓉

後出

一氏ヲ服スルニ脉變セズ。二氏

ヲ服スレバ脉沈遲トナル。又一人阿芙蓉一弓ヲ服ス其脉ヲ診フニ漸^{ウタカ}沈遲トナリ遂ニ絶脉昏睡ソ死スル者アリ。○然ニ此亦人ノ稟賦ニ隨テ一樣ナラス。或ハ怖ニ脉疾數ヲ爲ス者アリ或ハ的里^{アリアカ}加及^ス香竈阿芙蓉液^{後出}ヲ用レバ劑中ノ辛熱杳竈ノ藥ニ因テ脉駄數トナルトアリ或ハ是ヲ用テ其病ニ的當セザレバ元運生氣是^{タク}堪^{タク}ズノ抗拒シ是ヲ驅逐シ除シガ爲ニ自ラ血液ノ運行ヲ増發メ脉駄數トナル者アリ。阿芙蓉ヲ焫衝病ニ用レバ脉殊ニ數

ニメ其症増劇スルガ如シ酒ノ類ヲ用モ亦是ニ似
冬此アレ压其効驗大ニ異コトナリ。假令バ產後ノ惡
露崩漏腹痛發熱等ノ症ニ阿芙蓉劑ヲ用テ良驗多
シ。酒人類。慄悍ノ液ヲ是ニ用レバ大ニ害アリテ其
症増劇スルガ如シ自餘ノ麻藥モ或ハ刺戟衝動シ
或ハ鎮痙催眠ノ効ヲ爲ス。阿芙蓉ニ似タリト雖
モ皆各自ノ才能アリテ効用ヲ異ニスルガ故ニ一
概ニ混視スベカラザレ。是ヲ以テ察スベシ。○或
云。阿芙蓉ハ甚ダ膠粘ニメ精微揮發ノ硫黃質ヲ含
其精微ノ氣。腦中ニ竄入シ其膠粘ノ質ヲ以テ精氣

ヲ凝澁シ靈妙活潑ノ運動ヲ阻遏ノ神經ノ知覺ヲ
奪除シ昏睡セシムル者ナリト

瞑眩說

麤工服量ヲ慎マズ妄ニ是ヲ過用シ或ハ長

服スレバ患者昏睡ノ醒寤セズ肢體厥冷或ハ搐搦
瘓癰或ハ下利多汗。其汗阿芙蓉ノ臭アリ或ハ遍體
搔痒ニ堪ズ或ハ恶心嘔吐呃逆或ハ口舌燥渴或ハ
諸筋縱緩肢體痿軟。麻痺不遂或ハ頭旋眩運。頭痛。上
衝。耳鳴。面赤或ハ胃中焚か如久胸腹煩滿。短氣息迫。
或ハ言語蹇澁口顎ノ筋抽掣。下頸縱弛。唇腫。或ハ眼
昏。物ヲ視丁分明ナラズ或ハ精神錯亂譫語或ハ昏

嘔冒昧或ハ痙攣ノ諸症ヲ發シ脉沈遲結代冷汗出
テ死ス。○或云一男子齒痛ヲ患ヒ阿芙蓉ヲ以テ數
齶孔ニ挿シ其溶化セル津唾ヲ嚥下スニ因テ昏睡
メ死ス。○一婦人資稟強健。但時ニ疝腹痛ヲ發_{シイツモ}每次
杳竄阿芙蓉液ヲ服メ治ス。偶劇キ齒痛ヲ發ス因テ
阿芙蓉二仄ヲ取テ膏藥ニ加ヘ顰顰ニ貼ス。忽チ口
頸抽掣ノ發狂斯。是ヲ去_シバ狂卽_シ治シ齒痛復發ス
○或云此藥一刃ヲ取テ食物ニ和シ狗ニ與レバ全
軀振掉直視耳低_レ白沫ヲ流シ後脚痿軟歩ムノ能
ハバ。昏睡三時許ニメ蘇ス。是ヲ剖觀スルニ胃大ニ
膨脹シ阿芙蓉全ク胃中ニ在テ消化セズ。○或云狗
ノ股皮ヲ截テ小創ヲ作り阿芙蓉末二十四仄ヲ摻
ケ縛帶ヲ施セバ全軀顫振眼光異常耳低_レ沫ヲ吐キ
昏睡シ尾烈々抽掣ノ全身ニ及ビ遂ニ斃ル。是ヲ解
剖スルニ胃腸大ニ膨脹メ風氣充チ宛モ阿芙蓉ヲ
服メ死セル人ノ如シ。○或云阿芙蓉半仄ヲ取テ水
ニ溶シ狗ノ直腸ニ注輸メ少モ漏出セシメザレバ
亦前ニ說ク諸症ヲ發シ吠テ驚怖セル如ク腰脚痿
軟稍前脚ニテ起步シ翌朝故_シ復ス因_シ意_{ナカヘ}ラク其
毒直_ナ血中ニ入_ル片ハ尚劇_シキ諸症ヲ發スベシト乃

狗ノ脚ニ刺絡メ血ヲ瀉スルト半錢。阿芙蓉半升ヲ
水半錢ニ溶シ血如ニ温メ水銃ヲ以テ徐々ニ其瀉
血セル絡ニ注入シ縛帶ヲ施スニ其全軀振掉メ沫
ヲ吐キ眠ルト少間ハラクニメ故ニ復ス。右ノ如クニノ數
狗ニ試ルニ是ヲ内服スル者ニ比スレバ其症皆輕
易ナリ○或云總テ畜類ニ是ヲ與ヘテ死セル者ヲ
解剖スルニ皆胃腸焔腫メ潰爛シ或ハ壞疽トナル
處アリ宛モ阿芙蓉ヲ過服メ死セル人タ如シカ
禁戒大抵阿芙蓉ヲ禁スベキ病ヲ舉レバ總テ壯實
ノ熱病。熱毒未ダ排泄セザル者。一切焔衝病、多血及
ノ熱病。熱毒未ダ排泄セザル者。一切焔衝病、多血及

血ノ稠厚ヨリ發スル諸病或ハ勞欬肺瘍。或ハ卒倒
昏睡或ハ諸藏内部ノ壅塞結腫或ハ惡液蘊蓄ノ未
排除セザル症。或ハ惡液多ク頭中ニ鬱聚スル者或
ハ嗜眠多汗血液腐敗ニ進ム者等皆阿芙蓉大害ア
リ或ハ喘息。痛風。水腫ニ於テ妄ニ是ヲ投スレハ諸
症逾、增劇ス○凡、催睡藥ヲ用レバ血ヲ沸騰メ熱ヲ
生シ大小便ヲ閉塞セシムル故ニ右ノ諸病ニ害ア
ルト知ベシ○此藥ハ胃腸ニ壅滯ナク大便ヨク通
利スル者ニ用テ効アリ若シ病毒汚物胃腸ニ鬱積
ノ未ダ排除セズ大便祕スル者ニ用レバ其毒ヲ閉

滻ノ其症ヲ增長ス○諸病ニ於テ自然ノ良能ヲ以テ病毒惡液ヲ汗小便大便痰唾等ヨリ分利ノ排泄スル候アル時ニハ此藥ヲ禁スベシ否ラザレバ其自然ノ排泄ヲ妨碍ノ病毒ヲ閉滻スレバナリ○此藥ハ諸劇痛ニ用テ捷効アリ然レバ數用ルニ隨テ其痛モ亦數發シ或ハ增劇シ遂ニ頑痺不遂ス故筋痙弱觸知減損スル者害アリ○劇痛アル病ニ於テ其痛止ムキハ忽チ危篤ニ至ル者アリ預メ意ヲ用ヒテ此症ヲ察スベシ假ト令バ痛風傷冷毒等外部ノ痛止テ内攻シ或ハ内部ノ焮衝痛止テ壞疽トナルガ如キヲ云○羸弱虛乏ノ患者是ヲ長服シ或

ハ過用スレバ其垂絶ノ元力日ニ減損シ死期ヲ促スフアルヲ預メ察スベシ○此藥ハ催眠止痛鎮痉等ノ効ヲ以テ一旦ノ劇症ヲ弭メ暫時ノ輕快ヲ取テ患者ヲ安眠セシメ其精カヲ保續ノ虚脱セシメズ其間ニ對症的當ノ主劑ヲ施シ全功ヲ收ルニ多ク是ヲ用ルナリ○或云脳創ニ阿芙蓉ヲ用レバ精神錯亂ノ死ス或云此藥ハ熱性衝動ノ酷厲毒ヲ含皮膚ニ貼スレバ焮腫ヲ發ス然バ是ヲ焮腫羅斯重内科撰要·精神錯亂篇火傷金創等ニ外敷スレバ其痛ヲ増發ス又云是ヲ水ニ溶^{ヨカ}シ數金創或ハ潰瘍ニ

外敷スレバ 炉痛ヤク 煥カクか如ク徒タタニ焦爍スルノニニテ
毫ミツモ輕差ヨハシヲ得ルトナシ或云、痔及火傷ノ爐痛ニ是
ヲ外敷スレバ逾イヨ其症ヲ増ス或云、一患者脚爐腫ノ
痛ニ堪タクズ阿芙蓉オウヤ丁テラ幾タラ外敷スルニ其腫更ニ
甚タメ遂ニ壞疽トナリ其部脱落ス○右ノ諸説ヲ
以テ觀レバ 驪工的當ノ病症ヲ辨セズ妄ニ爐腫ニ
外敷シ或ハ創ノ症症ニ用ヒ或ハ腐藥及發泡藥ニ
是ヲ加テ痛ナク其功ヲ取ントスルハ皆危殆ノ事
トス。外敷メ少シモ麻痺セシメズ却テ熱性衝動スレ
バナリ○阿芙蓉ノ峻毒。右所説ノ如クナレバ往古

是ヲ用テ多ク誤治致シ人命ヲ害スルト極タクテ酷ヤハ
ダシ故ニ久々廢ノ用ルト稀マレナリ然レ施用過誤ナ
クヨク病患ニ應スレバ苛毒ハ卽其雄悍ノ才能ニ
ノ捷効立驗復比スベキ者ナシ故ニ百年以來再ビ
其効用ヲ擴充シ殊効ヲ發明メ險痼篤疾ヲ救フ
勝テ算カタヘ難シ○但先其瞑眩誤治ノ諸説ニ就テ此
非常ノ毒藥タルヲ覈知スルト即チ其効用ヲ領會
スルハ一大要務タリト知ルベシ

票賦異効此藥ハ患者ノ票賦ニ隨テ効用ヲ異ニシ
瞑眩亦一樣ナラズ。或ハ適宜ニ是ヲ用レバ毎次速

効アリテ諸藥是ニ若ザル者アリ或ハ少許服スレ
庄嘔吐頭痛眩運渴等ヲ發_ノ翌日マテ解セザル者
アリ或ハ是ヲ用レバ暫時發狂スルヲ寃モ醉狂ノ
如キ者アリ○一男子阿芙蓉ヲ買テ自テ器ニ收メ
貯ヘ其氣ニ觸レ忽チ昏冒_シ睡ルト四分時許ニメ
省復_ス丸者アリ○或ハ疼痛攣急等ヲ治スルニ多
服セサレバ効カキ者アリ一婦人七日毎ニ此藥一
錢ヲ服_ス或ハ都兒格_ノ國名一婦人毎日是ヲ服スル
ト三錢或ハ一婦人四錢ヲ服大神思爽快ヲ得ル者
アリ是栗賦ニ因シト雖モ亦是ニ慣_ルガ故ナリ○

此藥ハ睡ラシメ痙攣ノ運動ヲ鎮_ムルヲ主功トス然
ニ其功ナク却テ痙攣搐掣ヲ發スル人アリ或ハ是
ヲ服メ劇痛等止ミ神思爽了ニノ少_シモ睡ラザル者
アリ○一男子小瘡ヲ發ノ搔痒ニ堪_タズ安眠センガ
爲ニ此藥四仄_ノヲ服ノ少_シモ眠_ラズ却テ其痒増劇セリ
服量通例半仄ヨリ一仄マテ用フ稀ニ二三仄用_ヒザ
レバ効ナキ者アリ○瞑眩シ易キ人ハ八分仄ノ一
或ハ四分仄ノ一ヲ用_ヒテ効ヲ得ル者アリ○是ニ慣_ル
ザル人ハ一仄ヲ用_ヒテ瞑眩ス。故ニ初ハ半仄ヲ用フ
ベシ是ニ慣ル庄ハ二仄ヨリ四仄マテ用_ヒテ瞑眩セ

ズ○半錢ヲ服スレバ昏睡ノ死ス○頑固ノ長病ニ
テ常ニ用ヒ慣ル人ハ一夕マデ用テ瞑眩セザル者
アリ或ハ麝香龍腦亞的兒ノ如キ精微揮發ノ藥ヲ
加テ良効アリ或ハ一味沙糖ニ研和シ用フ○疼痛
ニ用ヒテ速効アリト雖モ藥氣消スレバ復痛ムカ
故ニ數用ルニ隨牛是ニ慣テ漸ク服量ヲ加ルニ非
レバ効ナキ者アリ。故ニ長病ハ自多ク服スルト宛
モ常ニ酒ヲ飲片ハ漸々習慣ノ多量ニ堪ルが如シ
然凡日^{フダニ}常多ク阿芙蓉ヲ用レバ全身ノ衆器諸液ノ
運營漸ク常調ヲ失ヒ衰弊メ遂ニ危険ニ至ル者少

カラズ凡^ト毒藥ヲ用ヒテ奇効ヲ得ル所以ノ者ハ唯
其服量宜ニ適^{カナ}ニ在ルノミ此藥ノ如キ殊ニ奇効
ヲ稱スト雖モ醫家ノ巧拙ニ隨ヒ功害途^{コト}異ニス
ル故ニ畢竟良工其術ヲ操^{トリ}テ是ヲ施スニ非レバ曾
テ百中ノ効ヲ證シ難シト知ルベシ

解毒法阿芙蓉ヲ過用シ昏睡ノ醒覺セズ或ハ搐掣
痙攣等ノ諸惡症ヲ發ル者ハ速ニ刺絡ヲ施^シ或ハ嚙
下スベキ者ハ吐劑ヲ與^ヘ快吐セシメテ即効アリ即
韃爾答^{タル}越黙室^{エメチ}安質沒^{アシキ}五氏^{メシ}ノ條ニ出^{メシ}五氏^{メシ}ヲ取テ水四錢ニ溶シ
舍利別少許ヲ加用ヒ或ハ乙百葛^{イペカ}格安那^{アナ}ヲ用ベシ

若シ吐セズ或ハ吐スレ醒覺セザル者ハ釀醋ヲ
顔ニ撒ケ或ハ橙汁若ハ釀醋半北ヲ取テ八分時ニ
十二匙宛飲シムベシ醋ハ諸麻藥ノ毒ヲ解スルノ
峻効アリ是ニ由テ仍効方キ者ハ硇砂精ヲ鼻下ニ
接メ其氣ヲ吸引セシメ若ハ是ヲ鼻中ニ吹入ヘ或ハ
嚏藥ヲ施或ハ吉利詞^{キリス}爹兒^{テール}ヲ施ノ其毒ヲ大便ヨリ
導泄スベシ皆捷効アリ○葛^カ私^ス多^ト悽謨及^ビ龍腦ハ阿
芙蓉毒ヲ解スル一良藥トシ醫家多殊効ヲ稱ス

遠西醫方名物考卷十六終

